Совет Безопасности

28 May 2020
Russian

**Письмо Постоянного представителя Ирака при Организации
Объединенных Наций от 27 мая 2020 года на имя
Генерального секретаря**

По поручению правительства моей страны имею честь настоящим препроводить письмо исполняющего обязанности министра иностранных дел Республики Ирак Абдулкарима Мустафы от 13 мая 2020 года, препровождающее просьбу правительства Республики Ирак о продлении мандата Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку на один год — до 31 мая 2021 года (см. приложение).

Буду весьма признателен за препровождение настоящего письма и приложения к нему Председателю Совета Безопасности для их издания в качестве официального документа и распространения среди всех государств — членов уважаемого Совета.

(Подпись) Мухаммед Хусейн Бахр Алюлум
Посол
Постоянный представитель

**Приложение к письму Постоянного представителя Ирака
при Организации Объединенных Наций от 27 мая 2020 года
на имя Генерального секретаря**

[Подлинный текст на арабском языке]

Имею честь передать Вам пожелание правительства Ирака о том, чтобы мандат Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) был продлен еще на один год — до 31 мая 2021 года — в соответствии с буквой и духом положений резолюции 2470 (2019) Совета Безопасности и чтобы Миссия продолжала оказывать содействие и консультационную помощь по просьбе правительства.

Правительство моей страны подтверждает важность той роли, которую Организация Объединенных Наций, и в частности МООНСИ, играет в поддержке и консультировании народа и правительства Ирака.

Ирак сталкивается с реально сложными проблемами. Остатки террористической организации «Исламское государство в Ираке и Леванте» (ИГИЛ) используют кризис, который переживает Ирак и весь мир в результате пандемии COVID-19, для совершения новых нападений. По мере того, как правительство Ирака в сотрудничестве с международным сообществом продвигается в своих усилиях по ликвидации терроризма, обеспечению возвращения перемещенных лиц и восстановлению страны, становится совершенно ясным, что Миссия, действуя в сотрудничестве со страновой группой Организации Объединенных Наций, может помочь Ираку в решении проблем, с которыми он сталкивается в настоящее время, в частности в тех районах и городах, которые были разрушены террористической организацией ИГИЛ, в том, что касается возвращения и переподготовки перемещенных лиц, укрепления прав человека и верховенства права и наращивания потенциала.

Вам, несомненно, известно о событиях в Ираке после формирования нового правительства и о необходимости как можно скорее подготовиться к проведению досрочных выборов. Вам также, несомненно, известно о проблемах, с которыми продолжает сталкиваться страна, в том числе о гуманитарных страданиях перемещенных лиц и усилиях, предпринимаемых для их безопасного добровольного возвращения в районы своего проживания, а также о разрушении инфраструктуры ряда городов, низких ценах на сырую нефть на мировых рынках и последствиях этого для государственных поступлений. В этой связи Ирак подтверждает, что он нуждается в содействии Миссии для возвращения стабильности, восстановления страны и обеспечения достойной жизни для всех иракцев.

В заключение я хотел бы выразить признательность за Ваши неустанные усилия по оказанию поддержки правительству моей страны в его стремлении обеспечить прочную безопасность, процветание и стабильность для народа Ирака. Со своей стороны, Ирак будет и впредь играть центральную роль в содействии обеспечению безопасности и стабильности в регионе и поддерживать усилия Организации Объединенных Наций по достижению целей в области устойчивого развития на основе сотрудничества с МООНСИ и учреждениями и фондами Организации Объединенных Наций, действующими в стране, в соответствии с мандатом каждой структуры и согласно соответствующим положениям законов Ирака.

(Подпись) **Абдулкарим Хашим Мустафа**
Исполняющий обязанности министра иностранных дел